



## ලිවල් ලයන් ඇසෝසියේට්

ଲିଏଲ୍ ଲୟନ୍ ଆସେପିଯେତି ବନା ଅପ, ଅହନ୍ତି ପ୍ରତିକଳାକାରୀ ଅନୁଗମନାଯ କରିମତ କୈପରି ଦିଲାଇଲା.

පාරිභෝගිකයන්ගේ නිරන්තරයෙන් වෙනස් වන අවශ්‍යතා අවබෝධ කර ගනීමින් බිජකට්, කුකිස් සහ ඒ ආග්‍රිත බෙකරි නිෂ්පාදන ව්‍යාත් ලාභදායී ආකාරයෙන් සංවර්ධනය කිරීම සහ නිෂ්පාදනය කිරීම මගින් පාරිභෝගිකයන්ට ප්‍රතිචාර දැක්වීම,

සේවකයන්ට බවුන්ගේ කාර්යයන් රාජකාරීන් සහ පුද්ගලික සංවර්ධනය සක්‍රීයව සිදුකළ හැකි ආරක්ෂිත සහ සෞඛ්‍ය සම්පත්න් ගෝවා පරිසරයක් ඇති කිරීම සහ රැකියාවට සම්බන්ධ තුවාල සහ අසනීප සෞඛ්‍ය ව්‍යුතක්වා ගැනීම,

අපගේ ක්‍රියාකාරකම්, නිෂ්පාදන සහ සේවා මගින් සිදුවන පාරිසරික බලපෑම අවම කිරීම මගින් පරිසරය ආරක්ෂා කිරීම සහ හරිතාගාර වාසු විශෝචනය අවම කිරීමට පියවර ගැනීම,

ଆହାର ଷ୍ଟରକ୍ଷିତନାବ ଚହନିକ କରିଲିନ୍ ଅପି ଯବନେ ଆତି ଆହାର ଧାର୍ମଯ ଆରକ୍ଷା କିରିଲି ଚହ ଷ୍ଟରକ୍ଷିତ କିରିଲି ଯଦ୍ବୀଳ ପ୍ରତିଵାରକ୍ଷାବିନ୍ ଚହ ଅବଶେଷ ଅଦିକ୍ଷଣ୍ୟ ଦିଇକିରିଲି,

සියලුම අදාළ තීත්තිමය අවගාතා සහ අනුකූලතා බැඳීම්වලට අනුකූල වීම,

අපගේ කාර්ය සාධනය වැඩි දියුණු කිරීම සඳහා එකාබද්ධ කළමනාකරණ පද්ධතිය අවශ්‍යව වැඩිදියුණු කිරීම—

ଦ୍ୱାରା ଲଖିଯାଇଥିବା କବିତା ପରିଚୟ



**LITTLE LION ASSOCIATES PVT LTD**  
**INTEGRATED MANAGEMENT SYSTEM POLICY**

**Little Lion Associates is committed to:**

understand the ever-changing needs of the customers and respond to the customers by developing and manufacturing biscuits, cookies, and allied bakery products in a more cost-effective manner.

develop a safe and healthy working environment where employees can actively conduct their tasks, duties and personal development while preventing work related injury and ill health.

protect the environment by minimizing environmental impacts concerning our activities, products and services and take action to reduce greenhouse gas emissions.

Take all precautions and continuous monitoring to protect and preserve the human food chain within our custody while assuring food safety.

compliance with all applicable legal requirements and compliance obligations.

continuously improve the integrated management system to enhance our performance.



A handwritten signature in blue ink, appearing to read "Chairperson", is placed over a dotted line.

Chairperson

**Maliban Group of Companies**



# லിട്ടില് ലയൻ അസോഷിയേറ്റ്ട് പിരവേൽ ലിമിറ്റ്ട്

ஒருங்கிணைக்கப்பட்ட முகாமைத்துவ முறைமை கொள்கை

வாடிக்கையாளர்களின் தொடர்ச்சியாக மாற்றமடையும் தேவைகளை விளங்கிக் கொள்ளவும், பிஸ்கட், குக்கீஸ் மற்றும் பேக்கரி இனை உற்பத்திகளை மிகவும் குறைந்த விலையில் விருத்தியும் உற்பத்தியும் செய்வதினாடாக வாடிக்கையாளர்களுக்கு பிரதிக் கிரியை காட்டவும்

தொழிற்சார் காயங்களையும் சுகயீனத்தையும் தடுக்கும் அதே வேளை, ஊழியர்கள் தமது பொறுப்புக்களையும், கடமைகளையும் மற்றும் தனிப்பட்ட முன்னேற்றத்தையும் மேற்கொள்ளும் விதத்தில் பாதுகாப்பானதும் ஆரோக்கியமானதுமான தொழில் துழலை விருத்தி செய்யவும்

எமது நடவடிக்கைகள், உற்பத்திகள் மற்றும் சேவைகள் தொடர்பான தூழல் தாக்கங்களை ஆகவும் குறைப்பதன் ஊடாக தூழலை பாதுகாப்பதற்கும், பச்சை வீட்டு வாயு வெளியேற்றத்தை குறைப்பதற்கு நடவடிக்கை மேற்கொள்ளவும்

உணவு பாதுகாப்பை உறுதி செய்யும் அதே வேளை, எமது பொறுப்பிலுள்ள மனித உணவுச் சங்கிலியை பாதுகாப்பதற்கும் பேணுவதற்கும் எல்லா முன்னெடுச்சரிக்கைகளையும் மற்றும் தொடர்ந்தேச்சையான கண்காணிப்பையும் மேற்கொள்வதற்கும்

எல்லா பிரயோகமான சட்ட தேவைகளுக்கும், கடப்பாடுகளுக்கும் இணங்கி நடப்பதற்கும்

எமது அடைவுகளை விருத்தி செய்வதற்காக ஒருங்கிணைக்கப்பட்ட முகாமைத்துவ முறைமையை தொடர்ந்தேச்சையாக விருத்தி செய்வதற்கும்

விட்டில் வயன் அசோசியேட்டு ஈபோடு கொண்டுள்ளது.

— திருவாரூபம்

— 5 —

## മെലിപൻ ക്ഷട്ടുക് കമ്പെനികൾ